

LAPORAN KEUANGAN PT BANK TABUNGAN NEGARA (Persero)

PER 31 MARET 2009 DAN 2008

(Dalam Jutaan Rupiah)

NERACA				
PER 31 MARET 2009 DAN 2008				
(Dalam Jutaan Rupiah)				
No.	POS-POS	31 Maret 2009	31 Maret 2008	
AKTIVA				
1.	Kas	183.630	125.565	
	Penempatan pada Bank Indonesia			
a.	Giro Bank Indonesia	1.874.071	2.043.915	
b.	Sertifikat Bank Indonesia	894.499	1.614.148	
c.	Lainnya	-	-	
3.	Giro pada bank lain			
a.	Rupiah	4.182	5.370	
b.	Valuta asing	23.284	30.394	
4.	Penempatan pada bank lain			
a.	Rupiah	400.604	534.931	
b.	Valuta asing	(13.984)	(6.111)	
5.	Surat berharga yang dimiliki			
a.	Rupiah	1.271	921	
i.	Diperdagangkan	-	-	
ii.	Tersedia untuk dijual	77.141	76.986	
iii.	Dimiliki hingga jatuh tempo	185.247	142.891	
b.	Valuta asing	(2.996)	(2.485)	
i.	Diperdagangkan	-	-	
ii.	Tersedia untuk dijual	105.577	-	
iii.	Dimiliki hingga jatuh tempo	(1.056)	(664)	
6.	Surat berharga yang dijual dengan janji dibeli kembali	-	-	
7.	Obligasi Pemerintah	-	-	
a.	Diperdagangkan	-	-	
b.	Tersedia untuk dijual	5.066.370	7.117.703	
c.	Dimiliki hingga jatuh tempo	2.373.906	49.118	
8.	Tagihan atas surat berharga yang dibeli dengan janji dijual kembali (reverse repo)	-	-	
a.	Rupiah	-	-	
b.	Valuta asing	-	-	
9.	Tagihan derivatif	43.957	127.358	
10.	Kredit yang diberikan			
a.	Rupiah			
i.	Pihak terkait dengan bank	6.415	6.140	
ii.	Pihak lain	33.546.463	23.551.498	
b.	Valuta asing	(577.627)	(504.696)	
11.	Penyertaan	-	-	
a.	Diperdagangkan	-	-	
b.	Tersedia untuk dijual	-	-	
c.	Dimiliki hingga jatuh tempo	-	-	
12.	Penyertaan	-	-	
a.	Diperdagangkan	-	-	
b.	Tersedia untuk dijual	-	-	
c.	Dimiliki hingga jatuh tempo	-	-	
13.	Pendapatan yang masih akan diterima	484.054	378.114	
14.	Biaya dibayar dimuka	129.198	79.822	
15.	Uang muka pajak	117.485	25.071	
16.	Aktiva pajak tangguhan	1.790.193	1.621.944	
17.	Aktiva tetap	1.790.193	1.621.944	
18.	Akumulasi penyusutan aktiva tetap	(692.726)	(632.304)	
19.	Properti terbengkalai	24.224	65.103	
20.	Aktiva sewa guna	(18.722)	(25.505)	
21.	Akumulasi penyusutan aktiva sewa guna	-	-	
	Agunan yang diambil alih	-	-	
	PPA - Agunan yang diambil alih	-	-	
	Aktiva lain-lain	279.614	342.650	
	Total Aktiva	46.303.829	37.121.060	
PASIVA				
1.	Giro			
a.	Rupiah	2.543.742	2.499.277	
b.	Valuta asing	2.637	4.003	
2.	Kewajiban segera lainnya	477.747	375.737	
3.	Tabungan	7.217.240	6.921.990	
4.	Simpanan berjangka			
a.	Rupiah			
i.	Pihak terkait dengan bank	54.805	24.445	
ii.	Pihak lain	23.078.334	14.918.185	
b.	Valuta asing			
i.	Pihak terkait dengan bank	11.916	94.653	
ii.	Pihak lain	-	-	
5.	Sertifikat deposito			
a.	Rupiah	-	-	
b.	Valuta asing	-	-	
6.	Simpanan dari bank lain	255.651	173.053	
7.	Kewajiban pembelian kembali surat berharga yang dijual dengan syarat repo	1.975.005	650.000	
8.	Kewajiban derivatif	-	-	
9.	Kewajiban akseptasi	-	-	
10.	Surat berharga yang diterbitkan			
a.	Rupiah	2.469.581	3.244.227	
b.	Valuta asing	-	-	
11.	Pinjaman yang diterima			
a.	Fas. pendanaan jangka pendek Bank Indonesia	-	-	
b.	Lainnya			
i.	Rupiah			
ii.	Pihak terkait dengan bank	3.132.168	3.561.311	
iii.	Pihak lain	-	-	
12.	Estimasi kerugian komitmen & kontinjensi	28.200	21.757	
13.	Kewajiban sewa guna usaha	-	-	
14.	Beban yang masih harus dibayar	196.625	141.910	
15.	Taksiran pajak penghasilan	8.693	41.679	
16.	Kewajiban pajak tangguhan	-	-	
17.	Kewajiban lain-lain	1.450.483	1.309.793	
18.	Pinjaman subordinasi			
a.	Pihak terkait dengan bank	249.975	249.681	
b.	Pihak lain	-	-	
19.	Modal Pinjaman			
a.	Pihak terkait dengan bank	-	-	
b.	Pihak lain	-	-	
20.	Hak minoritas	-	-	
21.	Ekuitas			
a.	Modal disetor	2.559.804	2.559.804	
b.	Agio (disagio)	-	-	
c.	Modal sumbangan	-	-	
d.	Dana setoran modal	-	-	
e.	Selisih penjabaran laporan keuangan	-	-	
f.	Selisih penilaian kembali aktiva tetap	-	-	
g.	Lab. (rugi) yang belum direalisasi dari surat berharga	(151.646)	(14.557)	
h.	Pendapatan komprehensif lainnya	742.869	344.112	
i.	Saldo laba (rugi)	-	-	
	Total Pasiva	46.303.829	37.121.060	

PERHITUNGAN LABA RUGI DAN SALDO LABA				
PERIODE 1 JANUARI S/D 31 MARET 2009 DAN 2008				
(Dalam Jutaan Rupiah)				
No.	POS-POS	31 Maret 2009	31 Maret 2008	
PENDAPATAN DAN BEBAN OPERASIONAL				
1.	Pendapatan bunga			
1.1.	Hasil bunga			
a.	Rupiah	1.329.710	986.991	
b.	Valuta asing	2.263	1.032	
1.2.	Provisi dan komisi			
a.	Rupiah	24.233	19.696	
b.	Valuta asing	-	-	
	Jumlah Pendapatan Bunga	1.356.206	1.007.719	
2.	Beban bunga			
2.1.	Beban bunga			
a.	Rupiah	920.497	533.427	
b.	Valuta asing	318	869	
2.2.	Komisi dan provisi	63	167	
	Jumlah Beban Bunga	920.878	534.463	
	Pendapatan Bunga Bersih	435.328	473.256	
3.	Pendapatan operasional lainnya			
3.1.	Pendapatan provisi, komisi, fee	719	643	
3.2.	Pendapatan transaksi valuta asing	-	-	
3.3.	Pendapatan kenaikan nilai surat berharga	-	-	
3.4.	Pendapatan lainnya	70.268	57.013	
	Jumlah Pendapatan Operasional Lainnya	70.987	57.656	
4.	Beban (Pendapatan) Penyisihan Penghapusan Aktiva	(7.794)	3.589	
5.	Beban (Pendapatan) estimasi kerugian komitmen dan kontinjensi	(1)	3.386	
6.	Beban operasional lainnya			
6.1.	Beban administrasi dan umum	132.364	101.210	
6.2.	Beban personalia	164.650	148.054	
6.3.	Beban penurunan nilai surat berharga	-	26.111	
6.4.	Beban transaksi valas	45	-	
6.5.	Beban promosi	11.042	13.894	
6.6.	Beban lainnya	49.805	88.072	
	Jumlah Beban Operasional Lainnya	357.906	377.741	
	LABA (RUGI) OPERASIONAL	156.204	146.196	
PENDAPATAN DAN BEBAN NON OPERASIONAL				
7.	Pendapatan non operasional	14.047	11.626	
8.	Beban non operasional	14.105	3.061	
	Pendapatan (Beban) Non Operasional	(58)	8.565	
9.	Pendapatan/Beban Luar Biasa	-	-	
	LABA/RUGI SEBELUM PAJAK PENGHASILAN	156.146	154.761	
10.	Taksiran pajak penghasilan	-	-	
-	Ditanggungjawab	-	-	
-	Tahun berjalan	46.738	46.625	
	LABA/RUGI TAHUN BERJALAN	109.408	108.136	
11.	Hak minoritas	-	-	
12.	Saldo laba (rugi) awal tahun	666.498	235.976	
13.	Dividen	(23.598)	-	
14.	Lainnya	(9.439)	-	
15.	Saldo laba (rugi) akhir Periode	742.869	344.112	
16.	Lab. bersih per saham (rupiah penuh)	7.249	7.164	

KOMITMEN DAN KONTINJENSI				
PER 31 MARET 2009 DAN 2008				
(Dalam Jutaan Rupiah)				
No.	POS-POS	31 Maret 2009	31 Maret 2008	
KOMITMEN				
Tagihan Komitmen				
1.	Fasilitas pinjaman yang diterima dan belum digunakan	-	-	
a.	Rupiah	-	-	
b.	Valuta asing	-	-	
2.	Lainnya	-	-	
	Jumlah Tagihan Komitmen	-	-	
Kewajiban Komitmen				
1.	Fasilitas kredit kepada nasabah yang belum ditarik	2.394.878	1.547.337	
a.	Rupiah	-	-	
b.	Valuta asing	-	-	
2.	Irrevocable L/C yang masih berjalan dalam rangka impor dan ekspor	48	201	
3.	Lainnya	-	-	
	Jumlah Kewajiban Komitmen	2.394.926	1.547.538	
	JUMLAH KOMITMEN BERSIH	(2.394.926)	(1.547.538)	
KONTINJENSI				
Tagihan Kontinjensi				
1.	Garansi yang diterima			
a.	Rupiah	835	1.285	
b.	Valuta asing	922	932	
2.	Pendapatan bunga dalam penyelesaian			
a.	Rupiah	253.363	181.055	
b.	Valuta asing	-	-	
3.	Lainnya	124.447	90.108	
	Jumlah Tagihan Kontinjensi	379.567	273.380	
Kewajiban Kontinjensi				
1.	Garansi yang diberikan			
a.	Bank garansi			
-	Rupiah	12.062	8.082	
-	Valuta asing	4.061	2.978	
b.	Lainnya	-	-	
2.	Revocable L/C yang masih berjalan dalam rangka impor dan ekspor	-	-	
3.	Lainnya	-	-	
	Jumlah Kewajiban Kontinjensi	16.123	11.060	
	JUMLAH KONTINJENSI BERSIH	363.444	262.320	

PERHITUNGAN KEWAJIBAN PENYEDIAAN MODAL MINIMUM				
PER 31 MARET 2009 DAN 2008				
(Dalam Jutaan Rupiah)				
No.	KETERANGAN	31 Maret 2009	31 Maret 2008	
I. KOMPONEN MODAL				
A. MODAL INTI				
1.	Modal Disetor	2.503.559	2.159.314	
2.	Cadangan Tambahan Modal (Disclosed Reserves)	2.559.804	2.559.804	
a.	Agio Saham	-	-	
b.	Disagio (-/-)	-	-	
c.	Modal Sumbangan	-	-	
d.	Cadangan Umum dan Tujuan	202.939	-	
e.	Lab. tahun-tahun lalu setelah diperhitungkan pajak	363.614	225.945	
f.	Rugi tahun-tahun lalu (-/-)	-	-	
g.	Lab. tahun berjalan setelah diperhitungkan pajak (50%)	54.633	50.998	
h.	Rugi tahun berjalan (-/-)	-	-	
i.	Selisih penjabaran laporan keuangan Kantor Cabang Luar Negeri	-	-	
1).	Selisih Lebih	-	-	
2).	Selisih Kurang (-/-)	-	-	
j.	Dana Setoran Modal	-	-	
k.	Penurunan nilai Penyertaan pada portofolio tersedia untuk dijual (-/-)	-	-	
3.	Goodwill (-/-)	-	-	
4.	Selisih penilaian aktiva dan kewajiban akibat kuasi reorganisasi (-/-)	(677.431)	(677.431)	
	B. MODAL PELENGKAP (maksimal 100% dari Modal Inti)	943.848	919.134	
1.	Cadangan Revaluasi Aktiva Tetap	-	-	
2.	Selisih penilaian aktiva dan kewajiban akibat kuasi reorganisasi	677.431	677.431	
3.	Cadangan Umum PPAP (maksimal 1,25% dari ATMR)	258.084	183.444	
4.	Modal Pinjaman	-	-	
5.	Pinjaman Subordinasi (maksimal 50% dari Modal Inti)	8.333	58.259	
6.	Peningkatan Harga Saham pada portofolio tersedia untuk dijual (45%)	-	-	
	C. MODAL PELENGKAP TAMBAHAN YANG MEMENUHI PERSYARATAN	-	-	
	D. MODAL PELENGKAP TAMBAHAN YANG DIALOKASIKAN UNTUK MENGANTISIPASI RISIKO PASAR	-	-	
II.	TOTAL MODAL INTI DAN MODAL PELENGKAP (A+B)	3.447.407	3.078.450	
III.	TOTAL MODAL INTI, MODAL PELENGKAP DAN MODAL PELENGKAP TAMBAHAN YANG DIALOKASIKAN UNTUK MENGANTISIPASI RISIKO PASAR (A+B+D)	3.447.407	3.078.450	
IV.	PENYERTAAN (-/-)	-	-	
V.	TOTAL MODAL UNTUK RISIKO KREDIT (II - IV)	3.447.407	3.078.450	
VI.	TOTAL MODAL UNTUK RISIKO KREDIT DAN RISIKO PASAR (III-IV)	3.447.407	3.078.450	
VII.	AKTIVA TERTIMBANG MENURUT RISIKO (ATMR) KREDIT	20.646.683	14.675.494	
VIII.	AKTIVA TERTIMBANG MENURUT RISIKO (ATMR) PASAR	15.842	338.989	
IX.	RASIO KEWAJIBAN PENYEDIAAN MODAL MINIMUM YANG TERSEDA UNTUK RISIKO KREDIT (V-VII)	16,70%	20,98%	
X.	RASIO KEWAJIBAN PENYEDIAAN MODAL MINIMUM YANG TERSEDA UNTUK RISIKO KREDIT DAN RISIKO PASAR (VI:(VII+VIII))	16,68%	20,50%	
XI.	RASIO KELEBIHAN MODAL PELENGKAP TAMBAHAN ((C-D):(VII+VIII))			

LAPORAN KEUANGAN UNIT USAHA SYARIAH PT BANK TABUNGAN NEGARA (Persero) PER 31 MARET 2009 DAN 2008 (Dalam Jutaan Rupiah)

NERACA Per 31 Maret 2009 dan 2008 (Dalam Jutaan Rupiah)			
NO.	POS-POS	31 Maret 2009	31 Maret 2008
AKTIVA			
1.	Kas	8.590	6.502
2.	Giro Bank Indonesia	40.082	44.360
3.	Sertifikat Wadiah Bank Indonesia	-	-
4.	Penempatan Pada Bank Lain	21.753	49.016
5.	PPAP-Penempatan Pada Bank Lain -/-	(166)	(894)
6.	Surat Berharga Yang Dimiliki	224.266	142.891
7.	PPAP-Surat Berharga Yang Dimiliki -/-	(1.997)	(1.715)
8.	Piutang Murabahah BTN iB	755.227	451.338
9.	PPAP-Piutang Murabahah BTN iB -/-	(13.494)	(5.530)
10.	Piutang Indensya BTN iB	21.954	2.164
11.	PPAP-Piutang Indensya BTN iB -/-	(193)	(18)
12.	Piutang Lainnya	-	-
13.	PPAP-Piutang Lainnya -/-	-	-
14.	Pembiayaan Mudharabah BTN iB dan Musyarakah BTN iB	578.312	194.072
15.	PPAP-Pembiayaan Mudharabah BTN iB dan Musyarakah BTN iB	(7.376)	(1.995)
16.	Pendapatan Yang Masih Akan Diterima	9.607	4.895
17.	Biaya Yang Dibayar Dimuka	5.933	1.364
18.	Aktiva Tetap	9.780	7.237
19.	Akumulasi Penyusutan Aktiva Tetap -/-	(5.454)	(3.519)
20.	Aktiva Lain-lain	20.652	3.768
JUMLAH AKTIVA		1.667.476	893.936
PASIVA			
1.	Dana Simpanan Wadiah Batara iB	85.382	57.644
2.	Kewajiban Segera Lainnya	12.255	6.922
3.	Kewajiban Kepada Bank Indonesia (FPJPS)	-	-
4.	Kewajiban Kepada Bank Lain	31.809	1.896
5.	Surat Berharga Yang Diterbitkan	-	-
6.	Kewajiban Lain-lain	861.169	318.754
7.	Estimasi Kerugian Komitmen dan Kontinjensi	17	169
8.	Dana Investasi Tidak Terikat		
a.	Tabungan Investa Batara iB	96.604	51.316
b.	Deposito Batara iB	568.686	450.976
9.	Saldo Laba (Rugi)	11.554	6.259
JUMLAH PASIVA		1.667.476	893.936

DISTRIBUSI BAGI HASIL Per 31 Maret 2009 (Dalam Jutaan Rupiah)						
NO.	JENIS PENGHIMPUNAN	SALDO RATA-RATA	PENDAPATAN YANG HARUS DIBAGI HASIL	PORSI PEMILIK DANA		
				NISBAH	JUMLAH BONUS DAN BAGI HASIL	INDIKASI RATE OF RETURN
1.	Giro Batara iB					
a.	Bank	35.723	523	0,00%	-	3,00%
b.	Non Bank	1.405	21	0,00%	-	3,00%
2.	Tabungan Batara iB					
a.	Bank	4.465	66	0,00%	-	6,40%
b.	Non Bank	38.426	563	0,00%	-	6,40%
3.	Tabungan Investa Batara iB					
a.	Bank	12.083	177	52,00%	92	9,14%
b.	Non Bank	83.420	1.222	52,00%	636	9,14%
4.	Tabungan Baitullah Batara iB					
a.	Bank	-	-	35,00%	-	6,15%
b.	Non Bank	1.032	15	35,00%	5	6,15%
5.	Deposito Batara iB					
a.	Bank					
-	1 Bulan : baru	99.132	1.452	50,00%	726	8,79%
-	3 Bulan : baru	15.339	225	50,00%	112	8,79%
-	: lama	24.288	356	65,00%	231	11,43%
-	6 Bulan : baru	1.733	25	52,50%	13	9,32%
-	: lama	12.644	185	67,50%	125	11,87%
-	12 Bulan : baru	1.027	15	52,50%	8	9,23%
-	: lama	65.997	967	67,50%	653	11,87%
-	24 Bulan : baru	-	-	67,50%	-	0,00%
-	: lama	-	-	77,50%	-	0,00%
b.	Non Bank					
-	1 Bulan : baru	33.650	493	50,00%	246	8,79%
-	3 Bulan : baru	19.957	292	50,00%	146	8,79%
-	: lama	37.139	544	65,00%	354	11,43%
-	6 Bulan : baru	4.865	71	52,50%	38	9,23%
-	: lama	30.864	452	67,50%	305	11,87%
-	12 Bulan : baru	2.330	34	52,50%	18	9,23%
-	: lama	7.184	105	67,50%	71	11,87%
-	24 Bulan : baru	1.902	28	67,50%	19	11,87%
-	: lama	35	1	77,50%	-	13,62%
T O T A L		534.640	7.832		3.798	

LABA RUGI Per 31 Maret 2009 dan 2008 (Dalam Jutaan Rupiah)			
NO.	POS-POS	31 Maret 2009	31 Maret 2008
A. PENDAPATAN OPERASIONAL			
1.	Margin Murabahah BTN iB	21.422	12.114
2.	Margin Indensya BTN iB	407	31
3.	Bagi Hasil Mudharabah BTN iB	14.253	4.143
4.	Bagi Hasil Musyarakah BTN iB	2.434	496
5.	Bonus Wadiah	2	5
6.	Pendapatan Operasional Lainnya	11.940	6.707
B. JUMLAH PENDAPATAN OPERASIONAL		50.458	23.496
C. BAGI HASIL UNTUK INVESTOR DANA INVESTOR TIDAK TERIKAT			
a.	Bank	5	5
b.	Bukan Bank	19.179	9.862
c.	Bank Indonesia (FPJPS)	-	-
D. JUMLAH BAGI HASIL		19.184	9.867
E. Pendapatan Operasional Setelah Distribusi Bagi Hasil Untuk Investor Dana Investasi Tidak Terikat		31.274	13.629
F. BEBAN OPERASIONAL			
1.	Bonus Wadiah	998	460
2.	Penyisihan Penghapusan Aktiva Produktif	5.358	2.090
3.	Beban Umum & Administrasi	3.561	1.789
4.	Beban Personalialia	4.181	2.866
5.	Beban Lainnya	1.107	1.865
G. JUMLAH BEBAN OPERASIONAL		15.205	9.070
H. PENDAPATAN (BEBAN) OPERASIONAL BERSIH		16.069	4.559
I. Pendapatan Non Operasional		-	-
J. Beban Non Operasional		12.752	2.391
K. LABA (RUGI) NON OPERASIONAL		(12.752)	(2.391)
L. LABA (RUGI) TAHUN BERJALAN		3.317	2.168

KOMITMEN DAN KONTINJENSI Per 31 Maret 2009 dan 2008 (Dalam Jutaan Rupiah)			
NO.	POS-POS	31 Maret 2009	31 Maret 2008
1.	Fasilitas pembiayaan kepada nasabah yang belum ditarik	50.659	17.082
2.	Irrevocable L/C yang masih berjalan	-	-
3.	Garansi (Kafalah) yang diberikan	-	-
4.	Lainnya	732	352
JUMLAH KOMITMEN DAN KONTINJENSI		51.391	17.434

- Memenuhi SE BI No. 7/56/DPbS tanggal 9 Desember 2005 serta Perubahannya No. 8/11/DPbS tanggal 7 Maret 2006 perihal "Laporan Tahunan, Laporan Keuangan Publikasi Triwulanan dan Bulanan serta Laporan Tertentu dari Bank yang disampaikan kepada Bank Indonesia".

Kantor Cabang Syariah :

• Jakarta • Surabaya • Bandung • Yogyakarta • Makassar • Malang • Solo • Batam • Medan • Tangerang • Bogor • Bekasi • Pekanbaru • Semarang • Banjarmasin • Cirebon • Palembang

Jakarta, 20 April 2009

PT Bank Tabungan Negara (Persero)
Unit Usaha Syariah



Drs. H. A. Nazri Adlani
Dewan Pengawas Syariah



Saut Pardede
Direktur

